

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Réception des soumissions - TPSGC
11, rue Laurier
Place du Portage , Phase III
Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Soumissions télécopier : (819) 997-9776
Courriel ePost Connex :
tpsgc.dgareceptiondessoumissions-abbidReceiving.pwgsc@tpsgc-pwgsc.gc.ca

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Innovation Procurement Directorate
Direction des achats innovateurs
Terrasses de la Chaudière
10, rue Wellington, Étage 4
Gatineau, Québec
K1A 0S5

Title-Sujet Système de détection et d'identification à distance (SDID)	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8476-18ADIS/B	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client W8476-18ADIS/B	Date 4 février 2020
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG	
File No. - N° de dossier 010sl.W8476-18ADIS/B	CCC No./N° CC - FMS NO. / N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 2:00 PM on - le 10 mars 2020	Time Zone Fuseau horaire Heure normale de l'Est HNE
F.O.B. - F.A.B	
Plant-Usine : <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: April Campbell	Buyer Id - Id de l'acheteur 010sl
Telephone No. - N° de téléphone 613-858-9485	FAX No. - N° de FAX
Destination of Goods, Services and Construction: Destinations des biens, services et construction :	
Specified Herein Précisé dans les présentes	

Instructions : See Herein

Instructions : voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée See Herein	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de telephone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print)	
Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

**LA PRÉSENTE MODIFICATION VISE À RÉPONDRE AUX QUESTIONS DES
SOUSSIONNAIRES**

Référence : *Volume 1 – Pièce jointe 2A à la Partie 4 – Description du test de laboratoire pour l'évaluation des offres du Système de détection et identification à distance (SDID)*

- Q9 Dans la section Montage, le niveau de détection obligatoire pour le système de détection et d'identification à distance (SDID) pour le sarin est une densité de colonne de 135 mg/m². Quelle est la base pour ce chiffre? Cette exigence remonte à 20 ans et nous déconseillons fortement un approvisionnement utilisant une vieille exigence de 20 ans relativement à de l'équipement qui doit être en opération pour les prochaines décennies.
- R9 L'exigence reflète la norme actuelle de l'OTAN et représente le niveau de détection *minimum* requis. Les soumissionnaires seront évalués en fonction du rendement réel.
- Q10 La procédure décrite pour le test convient aux capteurs en retrait passifs, mais non pas aux capteurs en retrait actifs. Par conséquent, une procédure différente devrait être définie.
- R10 Nous comprenons que différents produits requièrent différentes procédures pour les tests, mais pour assurer l'équité et le traitement égal des soumissionnaires, il a été déterminé que la procédure identifiée est celle qui convient le mieux pour l'évaluation.
- Q11 Concernant le point 6.3, devons-nous avoir le VOD au moment où nous vous envoyons notre devis? Ou pouvons-nous l'obtenir après, au cas où nous gagnerions? Nous avons vu sur le site Web que nous devons être parrainés. Est-ce quelque chose que vous pouvez faire?
- R11 L'autorisation de sécurité n'est pas requise au moment de la clôture des soumissions, mais doit être obtenue avant l'attribution du contrat. SPAC parrainera toute organisation souhaitant soumissionner pour cette demande de soumissions. Une demande par e-mail test tout ce qui est nécessaire pour démarrer le processus. Une demande de filtrage des organisations du secteur privé(PSOS) vous sera transmise sous peu.

FIN